

# ショーペンハウエル「恋愛の形而上学」の研究（下ノ下）<sup>(註一)</sup>

石塚勝雄

## 二十二<sup>(註二)</sup>

本節では先ず遂げられた恋に伴つて当事者が不幸となる場合の種々相を挙げて説明する。ショーペンハウエルによれば、恋愛は種族の幸福のためのものであるから、それが恋愛当事者の個人的幸福と衝突する場合の多々あり得ることは、当然考えられることである。不幸の第一は、恋愛激情の要求するところが当事者の個人的幸福と衝突する場合<sup>(註三)</sup>であり、次の如く述べられる。

『しかし、遂げられない恋だけがおりおり悲劇的な結末となるのではなくて、遂げられた恋も、幸福へ導くよりは不幸へ導く場合の方が多いのである。そのわけは、この激情の要求するところがしばしば当事者の個人的幸福と甚しく衝突し、これを転覆するからである。というのは、この要求が恋愛以外の事情と一致せず、それらの事情の上に建てられた生活の計画を破壊するからなのである。』

以上は表現が抽象で曖昧であるが、情事的な事柄が、その人の職業・趣味・思想などの進歩向上に対してもマイナス的作用を及ぼすことを指すのであろう。つぎは、恋愛当事者の個性が相互に適応しないことから来る不幸で、その理由はつぎの通り説明される。

『というのは、恋愛の相手が、性的関係をはなれて見ると、恋する人にとって憎らしく・賤しむべく・嫌悪すべき

者となることがあるからである。しかし、種族の意志は個人の意志よりもはるかに強力であるから、恋する当人は自分の忌み嫌う性質に対しても眼をつぶるようになり、すべてを見逃し、すべてを見そなって、自分の恋情の相手と永久に結合することとなるのである。恋の妄想はこのよう人に盲目にするものであるが、種族の意志が遂げられるときに、この妄想は消滅して、その人の手許に忌忌しい一生の道連れを残して去る。われらはしばしば、非常に理性的で優秀な男子が、がみがみ女や魔性の女と結婚しているのを見て、どうしてあんな女を選んだのかと不思議に思うことがあるが、それは上述のことから直ぐに説明がつく。それ故に古代人は愛の神 (Amor) を盲目として表わした。』

恋愛の激情が充たされたとき、当事者の個性とか趣味とか人生觀とかの不適合が表面に浮び出て、当事者の「不幸」をもたらすという社会事実は広く承認されているようであるが、その根拠について形而上學者としてのショーペンハウエルは以上の通り説明した。その社会事実は案外広いようで、先ず「惚れた睡れたは當座のうち」とか「女房の不作」は一生の不作」とか「結婚はくじ引きである」とかの言草に現われている。「糟糠之妻不下堂」という教訓が昔日の支那にあつたことは、糟糠の妻が捨てられたという廣汎な社会事実があつたことを物語るものと言えよう。文化が発達して結婚生活における文化的要素が重視される場合は、どうしても離婚が多くなつてくるのもこれであろう。女房の地金がむき出しへなつて「山の神」<sup>(註四)</sup>的存在となりながらも、なお夫婦生活が続けられて行く事例はよく見かけるのが、その典型がソクラテスであることはすでに述べた。

さらに進んで、恋に陥った男は、婚約の女の氣質や性格に我慢の出来ない欠点があつて、これが将来自分の一生涯を悩ますであろうことを事前に明らかに知り、痛感しながらも、懲れて退くことをしない場合があるとして、それを詩人の口をかりてつぎの通り傍証する。

お前の心に罪が潜んでいようと、

私はそれを尋ねもせず、気にもかけない。



たる新聞記事を指摘して、実証面からも自説を確認している。かくにその深刻な心理的様相をゲーテの詩句をかりて、つゝの通り描写する。

すべての拒まれた恋にかけて！ 地獄の火にかけて！

私は呪い得んがために、もゝとひどいものを知りたいのだがー

Bei aller verschmähten Liebe! beim höllischen Elemente!

Ich wollt', ich wüßt' was ärger's, daß ich's fluchen könnte!

この詩句が西郷鉄舟の「失恋」の詩は不明であり、前後の関係も明らかではないが、要するに、捨てられた恋よりも、地獄の火よりも兎も角のものを知りて、それを呪うことによって、失恋の苦惱から解放されたい、の意であろう。

つゝの「失恋」の悲痛である。その形而上の本質が、個人の口から吐かれる種族の守神の溜息であることはすでに述べたが、現実に恋人が競争者に取られたり、死んだりした場合の失恋の悲痛についてもすでに述べた。こゝは、西郷鉄舟の「失恋」の詩で、それは残酷そのものであり、失恋の中でも最も深刻味を帯びており、その悽惨な様相を彼はつゝのよう述べている。

『恋する男が、恋人の冷酷な態度やこぢらの苦惱を楽しんでいる彼女の虚栄の喜びを、「残忍」と呼ぶのは、實際には決して誇張ではない。(中略) 恋の熱望が充たされなかつたために、それを鎖の如く、また鉄の足枷の如く、その生涯を通じて引きずつて歩かなければならず、寂しい森の中でいくたびか歎息をもらした人は、決してペトルカ一人だけではなく幾人もあつたのである。』

つゝは、この苦惱の体験と、それを言い表わす詩才の問題に移り、この両者を兼ね備えた人はペトルカ唯一人であつたと言い、ゲーテのつゝの美しい詩句はペトルカによく当てはまると述べている。

人がその悩みのために、もだす時、

神はわが悩みを語るべく力を、われに賜いぬ。

Und wenn der Mensch in seiner Qual verstummt,

Gab mir ein Gott, zu sagen, wie ich leide.

天賦の詩才によつて血肉の枯槁の「せうじ」を罵出するにせば、枯槁の緩和策であり、その詩才は恩恵として神から賜わるものなのであらう。もつてれば、深刻・哀傷・悽惨なもの表現は韻文に限るべし、日本にも数々の優れた失恋歌が生れたようである。<sup>(註九)</sup>

なお「失恋」という用語はハーベンハウエルが用いてゐるのではなく、筆者が便宜上用いたものである。ところが、日本語の「失恋」は言うまでもなく結婚（同棲）を失つたという意味である。しかし、結婚すれば結婚の前段階である恋愛は失われるのであり、「結婚は恋愛の墓場なり」とか「恋の味は失恋の中にある」とかはこの意味である。つまり、結婚しないところとは、恋がいつぶつぶつしたことであり、この意味において結婚しないことを失恋といふのは適切ではない。そこで、日本語の「失恋」とは「失婚恋」の省略形と見るか、または結婚しないことによって恋までも失われてしまふような、恋愛の名に値しない平凡な恋について語つてゐるのだと解する外はあるまい。

(註一) 本論集、第七巻、第二号、拙稿にて。

(註二) Eduard Grisebach, Schopenhauers Sämtliche Werke, (Reclam) Bd. II, S. 1353 ff.

(註三) 恋愛と当事者の個人的幸福と衝突する不似合な結婚の成立については、異性選択の箇所すでに述べた。(本論集、第七巻、第一号、三四頁、十四頁)

(註四) 「日の神」の語源については、煤垣実『語源猫も杓子も』111頁以下にある。

(註五) 本論集、第七巻、第一号、三七頁。

(註六) 同上、第二号、一二三頁。

(註七) 同上、二七頁。

(註八) ペトラルカの愛の苦悩の根源については、同上、二四頁。

(註九) 例えば『百人一首』によって広く知られた、つぎのようなのがある。

今はただ思ひ絶えなむとばかりを 人伝てならで言ふよしもがな

あらざらむこの世の外の思ひ出に 今一度の逢ふこともがな

調べてみると、この二つとも前に関係があつた異性に対するもので、純粹の失恋とは言えないかも知れない。歌論上でも秀歌とされ、特に後者の如きは「声調朗々として愛吟に耐ゆ」とされているが、恋愛論上注意すべき点は、前者は男性によつて後者は女性によつて詠まれたということと、分りきつたことではあるが歌人自身の体験の告白だということである。

## 一一三 (註)

本節は、種族の守神すなわち恋愛の神（その人格化されたクピードー）の本質を述べる。その内容は以上のシヨーペンハウエルの恋愛論の繰り返し、特に前節の繰り返しであり、ただ種族の守神の側からの敘述が展開されているだけで、別に論議するところもないでの、彼の敘述をそのまま左に掲げることとする。

『実際、種族の守神は個人の守神といたところで闘争し、個人の守神の迫害者であり、仇敵であつて、自分の目的を貫徹するため、個人の幸福を容赦なく破壊しようと、何時でも用意しているのである。そのうえ、国民全体の幸福すら種族の守神の気まぐれの犠牲となつたことがある。この種の実例を、ショーケスピアはその作『ヘンリーエ六世』の第三部第三幕第二場と第三場で見せる。これというのもつまり、われらの本質の根本は種族のうちにあるから、個人よりも種族の方が、より手近に・より早くわれらを動かす権利を持つもので、そのため種族に關

する事件が優先するからである。この消息を感知して、古代の人々は種族の神をクピードーに人格化した。このクピードーは幼童のような顔つきをしていながら、敵意ある・残酷な・そのために譁判の悪い神であり、また、我が儘で專制的な鬼神デーモンであるけれど、それでも神々と人類との支配者である。すなわち、

汝、神々と人々との暴君なるエロスよ！

*σὺ δῶθεων τυραννεῖς καὶ αὐθορωπον, Ερωτ!*

(Tu, deorum hominumque tyranne, Amor!)

人を射殺す弓矢、盲目、翼アラシ、これらがクピードーの附き物である。最後のものすなわち翼は恋の無常を示している。この無常は通常、恋が充たされた後につづく幻滅感とともにやって来る。』

外界を重視する現代の風潮に較べて、内界を指向した古代人においては、恋愛の体験も失恋の体験もはるかに深刻であり、それを支配する形而上の実体に対する洞察も透徹したものがありたと言えよう。それが日本でも優れた恋歌を生み、西洋でも、今日私たちが何気なしに見るキーパーラトに象徴化されていることに注意したい。

(註) Edward Grisebach, op. cit., Bd. II, S. 1355.

## 一一四

(註1)

本節は、恋愛から結婚へと辿りついた時に当事者が味わう幻滅感・欺瞞性について述べる。すでに度々述べられたことの繰り返しではあるが、これがショーペンハウエルの恋愛論の主題なのであり、音楽におけるように主題が繰り返され、彼の恋愛論の本論は一応ここで終結する。別に新しい論理もないが、味読すべき文章であると思うので左に掲げる。

『恋愛の激情はある妄想に基づいて生ずるが、この妄想は種族に對してのみ価値あるものを個人に對して価値あるものと見せつけるものであるから、種族の目的が達成された後には、その欺瞞も必然的に消失する。今まで個人を占領していた種族の靈は、今度は個人を見放す。個人は種族の靈から見棄てられて、元の狭小で貧弱な個人に戻つて來るのであるが、過去を顧りみて、あの氣高い・英雄的な・無限の努力をした後で、彼の享樂に与えられたものは、普通の性欲満足が与える以外の何物でもなかつたことを知つて、いぶかり驚くであろう。予期に反して、個人そのものは以前よりも幸福になつていないのである。すなわち自分は種族の靈にだまされていたのだと気がつく。それ故に、幸福にしてもらつたテセウスは、<sup>(註1)</sup>そのアリアドネ<sup>(註2)</sup>を棄てるのが世の常である。ペトラルカの激情が満足されたとしたら、卵を産んだ後に鳥の歌が止むように、彼の歌もその刹那から止んだであろう。』

(註1) Eduard Grisebach, op. cit., Bd. II, S. 1355 ff.

(註2) Theseus, Ariadne. 二人ともギリシャ神話上の人物。テセウスはアッティカの王子で、ミノス王の娘アリアドネの愛を得、彼女に助けられて怪牛ミノタウロスを退治し、彼女と共に帰国の途中、ディア島に彼女を捨てて去つた。

## 一一五

前節までで彼の恋愛論の本論は終わり、本節以後は「あとがき」とも言ふべき部分である。その第一である本節は、恋愛に対する理性的考察によって得られた真理が、——つまり以上述べた彼の恋愛の形而上学が、恋愛の激情を征服し得るかの問題であり、つぎのように述べられている。

『私の「恋愛の形而上学」は、今現にこの激情に巻き込まれている人々には、どんなに気に入らなかろうとも、一般に理性的考観なるものがこの激情に対してもうかることをなし得るものだとするならば、私が發見した上述の

根本真理は、何よりもまことに、この激情を征服すべき筆であるということを、序でに言っておく。しかし、昔の喜劇作家のつまらぬ言葉は多分本当であろう。

何事でも、それ自らにおいて処理されず、それ自らの中に何等かの方法を持たない限り、他より勧告で支配するることは出来ない。

*Quae res in se neque consilium, neque modum habet ullum, eam consilio regere non potes.*』<sup>(註11)</sup>

以上は単に恋愛だけの問題ではなく、広く人間理性の限界の問題であると言えよ。つまり、人間の理性は形而上の実体からの支配力（作用）を征服し得るかの問題である。おひに言うならば、現代は個人の自主性が高調される時代ではあるが、それはあくまで、対人関係・対社会関係での事柄であり、ここは内的には自主的であり得るかの問題である。彼は後述の「あとがき」の第三に、その可能を説き、その境地を仏教哲学の用語をかりて「涅槃」と称しており、これは結局いわゆる人間の「救い」の問題となつてくるのであるが、彼はここでは結論を与えないままに、読者を特に目下恋愛中の読者を喜劇作家の口をかりて、皮肉にからかって終つてゐる。しかし、このような冷笑的态度が彼の身上なのではなく、彼の哲学全体がわれわれ人間の激情・魔性を征服し、沈静させるための教育書と見ることもあるのである。厭世観にしても厭世がマイナスになるのではなく、厭世観からくる特有の心の落ち着きが人の心を慰め、人の心を魅するのだと言えよう。

(註1) Eduard Grisebach, op. cit., Bd. I, S. 1356.  
(註11) 紀元前一世紀のローマの喜劇詩人テレンティウス (Terentius) の言葉。

## 二十六

本節は「あとがき」の第二で、世間にある結婚の種々相とそれぞれの幸・不幸とそれぞれの理由とを論じている。

恋愛論そのものの新しい展開を見られないものであるが、現実の結婚の種々相という観点からの叙述であるために、こ

これから結婚しようとする人たちにとっては参考となることが多いと思われる所以、筆者が適宜項目別にして述べることとする。

先ず恋愛結婚は大概不幸な終末を告げる理由で、つぎのように述べられている。

『恋愛結婚は種族の利益のために行われたもので、個人のために行われたものではない。勿論、当事者二人は自分たちの幸福を進めるのだと妄想している。しかし、その眞の目的は、彼等二人によってのみ生まれ得べき新個体の産出にあるので、彼等自身の見知らぬものである。この目的によつて結びつけられて、彼等はその後互いに出来るだけ睦ましくして行こうと努める。しかし、激情的恋愛の本質である本能的妄想によつて結びつけられた夫婦は、その他の点では、全く異種的な性質を帯びている場合が甚だ多いのである。これは、やがて消失すべき運命にある妄想が実際に消失したときに、はつきりと現われる。それ故、恋愛結婚は不幸に終わるのが普通である。それとも、そうした結婚は現代の人々を犠牲として未来の世代のために配慮するものだからである。スペインの諺もある、『恋愛で結婚するものは、苦惱のうちに生活しなければならない。』と。』

つぎは恋愛結婚と反対の結婚である。日本流に言えば「媒妁結婚」<sup>(註1)</sup>の範疇に属するであろうが、ショーペンハウエルは便宜から結ばれた結婚（大抵は両親の選択による）と言つており、それについてはつぎのように述べている。

『この場合の支配的な顧慮条件は、それがどんな種類のものであろうと、少なくとも現実的であり、決して自然に消失するようなものではない。これは現存当事者の幸福<sup>(ケリュック)</sup>を目標としたものではあるが、次の世代に至っては明らかに不利益である。しかも現存当事者の幸福といふことも疑問なのだ。』

つぎは、便宜による結婚が目標とする当事者の幸福なるものの批判に移つて、つぎのように述べられている。

『結婚するに当つて、自分の好みを満足させることよりも金銭に目を呉れるような男は、種族のために生きないで個人として生きているのであって、これは眞理<sup>(ヴァーハイト)</sup>に正反対なことなので、自然に反したこととなり、ある種の輕蔑

を呼び起こすのである。両親の勧めに反対して、金持で老人というほどでもない男の求婚を拒絶し、一切の便宜上の顧慮をしりぞけて、ただ自分の本能的な好みによって相手を選ぶ娘は、種族の幸福のために自分の個人的幸福を犠牲にするものである。さて、正にその理由で、この娘に対しても人はある種の賞讃を与えないわけには行かないのであって、この娘は一層重要な方を選んで、自然の（むしろ種族の）感覚で行動したのに反し、両親は個人的な我欲主義から勧めたのである。』

以上のように、「便宜結婚」も当事者の<sup>ゲリュウツク</sup>幸福を目標としたものではあるが、それは世俗的<sup>グオール</sup>福利を得ても、精神的高貴性を欠くが故に、結局幸福ではないということになる。つぎは、それでは恋愛と便宜とを「両手に花」式には行かないのかの問題に移ってつぎのように述べられる。

『以上のことから考えると、結婚を取り結ぶにあたって、個人か種族かどちらか一方が損をしなければならないかのよう<sup>ウ</sup>に見える。大概是事実その通りであって、便宜と激情的な恋愛とが手を携えることは極めて偶然の<sup>グリュウクスブル</sup>幸運なのである。』

つぎは一寸道草を喰って、人間一人一人が憐れむべき状態にあることの一原因としての両親の結婚関係に論及してつぎのように述べられている。

『人間の大多数は肉体的・道徳的・知力的に憐れむべき状態にあるのであるが、その原因のある部分は、結婚が通常、純粹な選択や好愛によらないで、あらゆる外面向の顧慮や偶然の事情で結ばれていることがあるのである。』

右の叙述を科学的に言えば、恋愛結婚は優生学的に望ましい、ということになるであろう。偉大な母性主義者エレン・ケイ (Ellen, Key) が人類進化の立場から恋愛結婚を唱えたのも、この理論の上に立っていたことを想起する必要がある。同様の思想は、動物の生態について詳細な研究をしたドイツの動物学者ブレーム (Brehm, 1829—84) のつぎの著名な言葉にも現われている、「真に純なる結婚はただ鳥類の間にのみ見出される」。これは反面から見れ

ば、文化を編み出し文化によって毒された人間の結婚の暗黒面を物語るものと言えよう。

つぎに、結婚の大部分は不幸なものであることの大原則を、彼の形而学の立場から宣言的に述べる。

『幸福な結婚が稀れであることは誰しも知っていることだが、これは、結婚の主要目的が現在の人々のためではなく、次の世代のためにあるからであり、ここに結婚の本質があるからである。』

つぎは、恋愛で結ばれて後に眞の友情が発生し、本当に幸福・円満な夫婦生活を完うする場合があることを述べ、その事情についてつぎのように説明している。

『しかし、やさしくて相愛している恋人たちへの慰さめとして付記しておくのだが、激情的恋愛に、全く別の源泉から出る感情、すなわち氣立てが合うことに基づく眞の友情<sup>フレンドシップ</sup>が加わって来ることが往々あるということである。しかし、この友情は本来の恋愛が満足されて消失した時に初めて現われるのが普通であり、大概はつぎのような事情から生れる。すなわち、相互に補完し相適する肉体的・道徳的・知力的特質が、二人の間に生まるべきものとの関連において、恋愛を発させたのであつたが、それらがこの二人だけに關してもまた、相対立する氣質的特性や精神的優秀として、互に補完する關係を持ち、これによつて心情の調和が基礎づけられるということである。』

日本で「夫婦愛」と言われるものが、これを指すのかも知れない。俗に「似たもの夫婦」と言うが、これは一般に右の友情が発生した好ましいのを指すのではなく、夫婦間の相剋・摩擦による精力の損耗に耐えられないで、半ば無意識に、片方が他方に妥協したか、両方が歩み寄ったかの產物であろう。

本節のショーペンハウエルの敍述を結婚の幸・不幸の觀点から見て、それを決定する諸要素を抽出するならば次の如くなるであろう。

## 一、恋愛激情の關係

## 二、双方の性質や性格の關係

### 三、世俗的福利（財産・地位・名譽など）の関係

#### 四、恋愛とは別の源泉から発生する友情關係

右の四つの要素は常識的にも言われていることで、格別目新らしいものではない。現実には、これらの諸要素はその程度・態様が千差万別であり、その結合關係も錯雜にからみあって、微妙な絆をなしているわけである。——例えば双方反対の關係にあるものが、相剋する場合もあれば、補完し合う場合もあるというようだ。これらの諸要素そのものとそのからみ合いの關係の背後に一々理窟を付けるのが哲学なのであり、特に彼の哲学は、こうした市民社会的素材を豊富に取り上げてることがその一つの特徴であり、これが彼の哲学を市民階級にも親しみ易いものとし、その関心と共鳴を呼ぶに至ったのである。

(註1) Eduard Grisebach, op. cit., Bd. II, S. 1356 ff.

(註2) 媒妁結婚の本質は、双方の家の財産・社会的地位・身分・家柄などの平衡關係に重点がおかることである。平衡關係を失つした狀態の象徴化が「提灯と釣鐘」であり、「釣合わぬは不縁のもと」とされた。

## 一一十七

本節は「あとがき」の第三で、以上の彼の恋愛論と彼の形而上学一般との関連についての敘述である。これまでも「生きんとする意志」とか「物自体」とかの形而上学的理念を持ち出して、断片的にはこの問題に触れて來たのであるが、ここでは正面からそれを取り上げて論じてゐる。つづいて彼の哲学における「人間の救い」の問題に論及しているが、これは單なる道草ではなく、「救い」と「恋愛」との關係を説く次節への布石と見るべきであろう。

彼はまず、以上の自分の恋愛論の骨子をつぎのように要約した。

『人間の性欲の満足にあたって、無数の段階を経て最後には激情的な恋愛にまで昇つて行く用意周到な異性選択が

行わられるのは、人間が来たるべき世代の人々の特別な個性的構成に極度に真面目なヘフィスト・エルンスタン・アンタイル<sup>（ナムハサ）</sup>参与到することに依存するのである。』

つぎに彼によれば、この並外れて顯著な参与が、この「恋愛の形而上学」に先き立つ諸章で述べた・つぎの二つの真理を確証するという。その真理の第一は「人間の本体それ自体は不滅のものであつて、それはつぎの時代の種族のうちに永存する。」ということである。この真理を証明するものが、彼によれば、要するに前述の「参与」の諸々の様相なのである。それは前述のように一言で云えば「極度に真面目」であり、「並外れて顯著」であり、さらにここで述べるように「あのように活潑であり熱心であり」・「反省」と企画<sup>（ブレックショーン）</sup>とから生れたのではなくて、われらの本質の最も内奥<sup>（ブリーフ）</sup>の特質<sup>（トリープ）</sup>と衝動から生れたもの」なのである。『もし人間が全く死滅<sup>（フェルグングリヒ）</sup>するものであり、現存の人間とは事実全く別の種族が時間的に後続するだけであるなら、こうした参与があのよう減らしがたい状態で現存したり、あのような威力を人間に及ぼすわけがない。』と彼は述べているが、要約すれば、来るべき世代の構成のために、あのようにすさまじい参与をすることが、人間の本質の不滅性を指向する、というのである。

そのすさまじい参与が証明する第二の真理は『人間の本質それ自体は、個人によりも種族の方により多く存在すること』である。それを実証する参与の様相を要約すれば、すでに度々述べたように、いざという場合人間は一身上の一切の利害を捨てて恋愛へと馳せ参ることなのだが、彼のつぎの表現に聴くことにする。

『種族の特殊な構成についての関心は、最も軽い好愛から最も真剣な激情に至るまでの一切の恋愛事件の根源をなしているもののなのだが、この関心こそ何人にとっても本来的に最高の事件であつて、恋愛事件の成否は最も鋭敏に感情に触れる。だからこれは特に「情<sup>（ルツェンス）</sup>事<sup>（ゲンガルト）</sup>」と呼ばれる。この関心が強く決然と現われてくると、単に自分自身だけについての関心は後廻しにされ、必要な場合には犠牲にされてしまう。そこで、人間はこのことによって、個人よりも種族の方が自分にとって大切であり、自分は個人においてよりも一層直接に種族の中に生きるものである

ことを実証するのである。そこで、恋する男が全く自分を捨てて、選んだ相手の眼付きをうかがい、どんな犠牲でも彼の女のために捧げようとするのは、一体何故であるか。それは、彼の女を求めているのは彼の中の不滅の部分であり、その他のすべてのもの（財産、名譽、享楽）を求めるは常に彼の中の死滅する部分にすぎないからなのである。——ある特定の女に向けられた活潑な父は熱烈な欲望は、われらの本質の核の不滅性とそれが種族の中に永存することの直接の保証である。』

以下は彼の形而上学一般への接属であり、幾分難解でもある。彼はまず前段にすぐつづけて、『人類の本質のこのような永存を何かつまらぬもの、不満足なものと考えるのは、一つの錯誤である。』と述べる。つぎに、この錯誤が生まれるわけは、種族の永存ということをわれらと同じような子孫が将来の時代に生存することだけと考えたり、又は種族の外貌だけを見て、種族の内奥の本質を考察しないことから来ると、彼は述べる。これはつまり、「地球上の寄生虫にすぎない人類が生物的に地球上に永存してみたとて、つまらぬことはないか」というふうな現象面だけに着目する考え方に対する彼の批判であろう。この論者の見のがしている「人間の内奥の本質」——とは、彼によればつぎのようなものなのである。

『しかし、この内奥の本質こそ正しくわれら自身の意識の中核としてその根底にあるものであり、したがって、この自意識よりも一層直接なものである。また物自体としてのこの本質は個体化の原理（時間と空間）を離れているから、個体は同時に併存しようとも、前後して存在しようともそれに関係なく、一切の個体に存在して本来同一のものである。これがすなわち「生きんとする意志」であり、したがって生命と永存とを切実に要求するものなのである。したがって、これは死の運命を免れており、死に煩らわされずにいる。しかし、それは現在の状態よりもまさった状態に達することは出来ない。したがって「生きんとする意志」には生命があるとともに、個体には絶えざる苦悩と死滅の繰り返しがあるのも間違いない。』

次節に述べる彼の恋愛論の結語（人間が恋を内密にする理由）を理解する基礎知識としては、以上の敘述の中から、つぎの二つが必要とされるであろう。第一は、物自体は彼によれば盲目的生存意志であり、すなわち宇宙（世界）の根底はこの意志であって、人間においてもこの盲目的生存意志がその根底となっているから、常に欲求に動かされ常に缺乏・不満を持つ。故に人生は苦である。第二は、物自体としての意志は個体化の原理を離れているから、本来一であり、永遠の形而上の実在であるとしても、個体（個人）は時間・空間という個体化原理を介して現われた仮現にすぎないから、死滅の運命にあるということである。以上の第一・第二を総合し、平易に要約すれば、純粹に何の下心もなく人生を眺めるとき、「人生とは苦しんで死んで行くだけのものである」（厭世觀）となることになるであろう。

つぎは、この人生苦よりの解放・解脱への道であって、その敘述はつぎの通りである。

『この苦惱と死滅から解放されるためには、生きんとする意志の否定<sup>フルナーミング</sup>が保留されてある。この否定によって個体の意志は種族の幹から離れて、種族のうちに生存することを止めるのである。そうなつた場合の有様がどんなものであるかについては、われらの概念を絶<sup>コ</sup>しており、またその概念構成の資料もない。それは「生きんとする意志」であろうか、あるまいかの自由を持つものだとしか、われらには言い表わすことが出来ない。後の場合すなわち「生きんとする意志」の否定の場合は、仏教では「涅槃<sup>ねはん</sup><sub>〔註〕</sub>」という言葉で言い表わしている。それは、人間の一切の認識<sup>エルケント</sup>が、認識として永遠に到達し得ない点である——』

ショーペンハウエルが説いた、人生苦より解脱する二つの道は著名である。その一つはここでは述べていないが、芸術的解脱と言われるものである。その哲学的根拠<sup>〔註〕</sup>については恋愛論とは直接の関係がないので省略するが、筆者の見解によれば、それを一つの思想傾向として見るととき、芸術に限らず学問も宗教もその他文化と称する一切のものから、趣味や娯楽や遊戯やその他一切の人間の営みは、意識すると否とを問わず、要するに人生苦よりの解放の手段と

して、人間が編み出し、でゝち上げたものにすぎないのである。

この芸術的解脱は人生苦より解放して與れるという意味において貴重なものではあるが、その解放は一時的にすぎない。恒常的な解脱は、彼によれば右のところで述べているように、生存意志の否定(エルニスム)によって得られる。そのことの可能性・根拠・重要性などについては、別の箇所で正面(註四)から大いに論じてゐるのであるが、この恋愛論は各論的部 分があるので当然省略されたのだと思う。しかし、本論の読者はその箇所を未だ読んでおられない方が多いと思われるるので、次節（人間が恋を内密にする理由）を理解する限りにおいて必要と思われる面だけを、適宜抜萃・要約してつゞいて述べておきたい。

まず、これは「人間の救い」（英語のいわゆる final emancipation）という人間の窮屈の理想であるので、彼も「救いを約束しない哲学は哲学の名に値せず」とばかりに、自分の哲学の立場から、相当のスペースを割いて縷々力説していることである。つまり、彼の哲学は単なる厭世哲学ではなく、救いの哲学であるとの強調であると言えよう。第二に、彼は婆羅門教・仏教・基督教についての該博な知識を駆使して、それらの諸宗教も自分の哲学も、それぞ表現は違つても、結局は同一の真理を説いているという宗教哲学的立場に立つてゐることである。それは、それらの諸宗教において救われた者の状態が何れも同様であることからも理解されるという。つまは、救いの可能性を單に哲学的・思弁的でなく、歴史に現われた救われた人（聖者）の実例を豊富に挙げ、救われてゆく現実の経路についても詳説していることである。つまは、救われた者の平安・喜悦・高貴性などを到るところで強調していくことである。

(註一) Eduard Grisebach, op. Cit., Bd. II, S. 1358 ff.

(註二) Nirwana. との語源に関する諸学説については、主著第四巻の補説第四十一章「死及び死と人間の本性それ自身の不滅性との関係について」の最後の註解に述べられてゐる。

(註三) 主著第三卷が大体、芸術論で、その中の第三十五章が芸術的觀照の哲学的意義を論じている。なお、第三卷の補説第三十四章以下にも芸術論がある。

(註四) 主著第四卷第六十六章以下及び第四卷補説第四十八章・第四十九章の辺りがその主要な箇所である。

## 二十八

(註一)

本節の主題はすでに述べたように、「人間が恋を内密にする理由」の解釈である。鬼俗の語を用いれば、前段は人間社会の欲(苦)の面、後段は色の面についてのショーベンハウエル独特の高踏的・諷刺的描写である。本節の主題は後段に関連して述べられている。ここは彼の恋愛論の芸術的終局でもあるので、その全文を左に掲げる。

『さて、われらが、この最後の觀察点から人生の癖めき合いの有様を眺めると、すべての人が人生の困窮と心労とに煩らわされ、果てしのない欲求を充たそうとして、また種々々々の苦惱を防ごうとして全力を尽してはいるが、しかしこの苦勞にみちた個人としての生存を束の間だけ維持して行くことの外は、敢えて何も期待していないのが、目にうつる。しかしながら、このごった返しの真只中で、相愛の二人の眼つきが慕わしげに交わされるさまも、われらの眼にうつって来る、——だが、なぜあんなに、こゝそりと・おずおずと・人眼を避けて眼差しを交わすのであろうか?——そのわけは、これら相愛の二人は、もしそうしなければ間もなく終局に到るべきすべての困窮と労苦とをわざわざ永遠に伝えようと私かにたくらむ反逆者であるからで、彼等の祖先が恋人としてなした通りに、彼等もまたこの困窮と労苦とを終局させまいと欲するものだからである。』

右の反逆者(Verräter)とは、意識的ではなくとも、結果において反逆行為をする者という意味であろう。人間が恋を内密にする現象は、彼が生きた前世紀の西欧社会に限らず、日本でも昔は「鎮守の森影に恋を囁く」に、今は「古い東京恋ゆえ狭い」によく現われているし、東西古今を問わない普遍的な現象形態として何人も認めるところだ

あらう。さて、その根拠が問題なのだが、彼の右の引用文の敘述を形式的に整備すれば、つきのようになるであらう。内密にするのは恋は善くないことだからであり、何故善くないかはそれが性交の前奏曲だからであり、性交が何故善くないかはそれが人生苦の永続の原因たる行為だからである。この論理が成立するためには、人生苦を惡なるものとする価値判断が前提とされなければならない。ところが人生における苦難の意義・効果を説いた宗教家・哲人・思想家・教育者は古来数限りない程であることは、周知の通りである。事実シヨーペンハウエルも前述の人間の「救い」を説く箇所において、苦難の浄化力・聖化力を力説しているのである。しかし、それらにおいてはすべて、苦難の体験によって得られるものが高貴なのであって、「苦」そのものは生命とか生命力とかにとつては、飽くまでマニアス的（悪）なものとされなければならないであろう。であるから、「人生苦よりの解放」ということが、宗教的にも哲学的にもまた世俗社会においても、最大の関心事となるわけなのであらう。（凡人が苦難を避けようとして小さな智慧を用いる理由もここにある。）そこで童貞を守ることによつて、すなわち子供を生まないことによつて、人生苦を根源的に断絶する方法があるのであるのに、恋の道に走る者はその道に足をそむける者だから悪だ、という論法なのである。

しかし、彼がこのような廻りくどい論法をとつたことには疑問がある。というのは、前節の最後は一言で言えば、「人間には救いの道が立派に約束されている」ということであつたし、そこにつながつて本節が来るのだから、「恋の道」に走ることは人間の窮屈の理想である「救の道」に足をそむけることだから悪い、と結論すれば簡明であると考えられるからである。なぜならば、ショーペンハウエルにおいては、「生存意志の否定」すなわち「救の道」には、必らず禁欲（童貞・清貧）が伴なうのであって「救の道」と「恋の道」は絶対に両立しないからである。結局、生れて來て救われるよりも初めから生れて來ない方が、より根本的な絶対的解決方法だ、というのであらうか。

何れにしても、恋愛の価値判断は性交の価値判断につながる。あるいは両者は同一の基準から価値批判るべきも

のと聞えよう。そこで価値判断の基準が問題となるが、ここでは、人生の最高目的すなわち最高価値は「救われる」といふ」だとして、この基準から善（積極的価値）悪（消極的価値）の価値批判をすることになる。これについては前述のように、別の箇所で正面から大いに論じているが、彼の結論だけを言うならば、前述のように恋愛（性交）を悪だとしそうである。さて、恋愛（性交）を悪だとする彼の結論に対して、読者の中には、それはひねくれた暗い人生観だと軽く割り切って片付けてしまう方もあるかと思う。しかし、いやしくも人生を純粹に眞面目に習俗を離れて考えるにとつては、彼の結論が正当派のように思われるので、それを示唆する事柄を以下思いつめるまま書か並べて、シヨーペンハウエル『恋愛の形而上学』の研究を終わることとする。

おや、英語の童貞（Chastity）の語源であるラテン語（Castus）は清潔・純粹の意であるし、独逸語の清純（Reinheit）は同時に童貞を意味する。「情純」は通常価値判断的に望ましいとされているから、童貞にもそうした価値觀が盛られていると言えよう。なお、新約聖書ヨハネ黙示録第十四章四節にも、「彼らは、女にふれたことのない者である。彼等は純潔な者である。」とある。日本の「処女の誇りを奪われる」という表現の背後にも、童貞の価値觀が盛られている。

周知のようだ、性欲的なものが宗教・芸術・学問などの領域における活動に向けられ用いられることが昇華（独逸語 Sublimierung・英 Sublimation）である、これは一般に望ましいものとされてゐる。

プラトンは『理想国』（ギリシア）の初めのところでケパロスをして、色欲の惡魔性・狂暴性とそれから解放された老年の幸福とを語らせて いる。シヨーペンハウエルもそれを引用して、簡潔な哲学者らしいその表現に要約している、「老年は、それまで私たちを絶えず落ち着かせなかつた性欲からとうとう脱けられたといふことだけでも、幸福である。」。実際ドイツでは、色欲が枯れてから死床に横たわるまでの期間は、生涯の「最良の数年」と言われてゐるらしい。これは、人生を眞面目に考えた人の到達点であり、「救い」「平安」「幸福」は高い意味において同一物であることを

想うとも、それに対する色欲のマイナス的価値は否定せらるべくもない。

基督教界においても、性交（結婚の場合をも含めて）は罪悪かについて、初代教会以来両派に分れて論議されて来たようであるが、もしすべての人が純潔を守つたら全人類は地上から絶滅するであろう、という反対論に対しして答えた聖アウグスティヌスの著名な言葉はつまの通りである、「彼等若き者は咤（狂）えて言はん。——若し凡ての人が一切の性交を禁ぜんとしたらんには、人類は如何にして存続すべきか？」と。——ああ、凡ての人が斯く決心せんこそよきにあらずや！ おらば、人はただ淨き心（きよみ）、良き良心、偽りなき信を以て愛の中に居り、神の国は一層速かに成就し、世の終りは早めらるべけん。」

同様の思想の流れに属するものとして、またショーペンハウエルが再三説いた恋愛の欺瞞性を傍証するものとして、ラテン語につきの著名な表現がある。

Omne animal post coitum triste.

あらゆる動物は性交のあとはみじめなものだ。

右のラテン語の翻訳と思われる英語のものには、つまの通り尾鱗がついて余韻をたたえている。

All animals are sad after the sexual act, except the cock who crows.

あらゆる動物は性交のあとは物淋しきものだ、時をつくる雄鶏だけは別だが。

昭和の初頃「坂田山心中」という、うら若い男女の情死事件があつたが、その際二人とも童貞であつたという証言が医師の口から出た時に俄然世人の耳目を聳動し、それが映画化されて「天国に結ぶ恋」となつて人気を博したばかりでなく、その映画主題歌も全国的に歌われたことがあつた。これは、恋愛の悪徳性が問題となるのは、それが性交の前奏曲であるからであり、恋愛そのものには少しの悪徳性もないことを如実に示すものであり、また自然秩序における恋愛・性交の連結を遮断した人間の自由意志の偉大さを実証したものとも言えようが、ここで何よりも重要なこ

心は、純潔を高嶺の花として讃美する素地が大衆の中にも用意されていふことの実証があつたといふことである。<sup>(註九)(註十)</sup>

(註一) Eduard Grisebach, op. cit., Bd. II, S. 1380.

(註二) 本論集五八頁(註四)。心の中でも、苦難と救いと関係についてば、特に主著第四卷補説第四十八章「生きんとする意志の否定に関する説について」・同第四十九章「救いの道」で説かれてゐる。なお、第四十八章の最後には、ドイツ神秘主義の父マイステル・エックハルト(Meister Eckhard)の古典的な・肯定的な言葉があたる。その言葉が引用されてゐる。

「汝等を完全の境地に運んで行く最速の動物、それは基督である。」

“Das schnellste Thier, das euch trägt zur Vollkommenheit, das ist Leiden.”

(註三) この場合、仮りに人生の「苦」と「樂」を差し引き勘定出来るとして、樂の方がプラスになるのに、子供を生まない

心ふう人生苦の断絶方法は同時に人生樂の断絶ともなるから善くないという解釈はショーペンハウエルにおいては認められない。彼においては、樂は苦をあらわしたり、じまかしたりする一時的方便にすぎないからである。(本論、五六一七頁参照)

(註四) 「救いの道」は与えられているとしても、それは難行苦行の次の道である。古来数々の聖者が輩出したとしても、完全に救われたものは一人もなかつたと書いても差支えあるが。【「苦】を全く伴わない永遠の生命力としてなれば兎も角、こんな人生なら結局生れてこない方が得だといふのである。同様の思想は他にもあり、例えば旧約聖書・伝道の書の第七章】節には「死ぬる日は生るる日にあれる。」もあり、同書の第四章の一二三節にも、生存者より死者の方が幸福であり、この両者よりも未だ生れてこない者が幸福だ、と述べられている。またペペインの劇作家カルデロナ(Calderon)は、「人間の最大の罪は、彼が生れ出たところじだある。」と述べた。(Eduard Grisebach, op. cit., Bd. II, S. 1410.)

(註五) 青木巖訳『理想國』思素社、昭和二二八年、一五一六頁。

(註六) 例えが、結婚の悪徳性を主張し、精神的な妻(ウイメン)の実行を奨励したエンクラティア党(Enclatites)へ歸された初代教派のものだ。(John Langdon-Davies, A Short History of Women, p. 133.)

(註七) Eduard Grisebach, op. cit., S. 1428.

増富平藏訳『宇宙及人生』下巻、玄黄社、大正十四年、四四八頁。

(註八) John Langdon-Davies, op. cit., p. 67.

(註九) 色欲の悪魔性が肯定されたからといって、そこから当然に結婚の悪徳<sup>ウイックネス</sup>が結論されたり、またはそれが結婚の神聖と矛盾するわけのものではない。例えば、この間の消息についての藤井武氏の見解はつぎの如くである。「まことにアウガスチンの言うとおりに、色欲の充実は意思の降服である。人格の自己抛棄である。誰かこれを結婚のために弁護し得ようか。むしろ限なく祝福せられたる人格的結合の尊嚴を汚すものこそ、この没人格的奴隸的感動ではないか。結婚における色欲は實に薔薇の花床における有毒の毛虫である。」(藤井武全集第八巻、「女に汚されぬ潔き者」藤井武全集刊行会、昭和六年、二三三頁)。

(註十) なお、ショーペンハウエルにおいては、人間が性器や性行為を人の目から遮断することの根拠も、恋愛の場合と同じ範疇で論ぜられている(この「恋愛の形而上学」につづく第四十五章において)ことを付言しておく。

Katsuo, Ishizuka

## A Study of Schopenhauer's "Metaphysics of the Sexual Love" (IV)

### Résumé

The subjects which Schopenhauer states here are as follows:

1. The various phases of unhappy life of the two lovers in satisfied sexual love.
2. The intense grief of the rejected lover.
3. The intrinsic nature of the god of sexual love, Cupid, the genius of human species.
4. The grief of disillusionment of both lovers after getting the sexual union.
5. The possibility of conquering the sexual passion with this metaphysical knowledge of the sexual love, above stated.
6. Happiness and unhappiness in the married life of various types in this world.
7. The metaphysical coupling of this metaphysics of the sexual love and his metaphysics at large.
8. The metaphysical background of the social convention that the sexual love is generally kept secret between the two lovers.